



**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ**  
**ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ, ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΚΑΙ**  
**ΚΛΙΜΑΤΙΚΗΣ ΑΛΛΑΓΗΣ**

ΕΙΔΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ  
Ε.Π. "ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ & ΑΕΙΦΟΡΟΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗ" 2007 - 2013  
Ταχ. Δ/ση : Αεροπόρου Παπαναστασίου 34 Αθήνα  
Ταχ.Κώδικας : 115 27  
Πληροφορίες : ΣΟΦΙΑ ΓΕΡΟΓΙΑΝΝΑΚΗ  
Τηλέφωνο : 2132142218  
Fax : 2106926762  
Email : s.gerogiannaki@mou.gr



**ΑΝΑΡΤΗΤΕΑ ΣΤΟ ΔΙΑΔΙΚΤΥΟ**

Αθήνα, 31/10/2012  
Α.Π. : οικ 124596  
**Προς:**  
ΔΗΜΟΤΙΚΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΥΔΡΕΥΣΗΣ  
ΑΠΟΧΕΤΕΥΣΗΣ ΚΙΛΚΙΣ  
1ο ΧΛΜ ΚΙΛΚΙΣ - ΞΗΡΟΒΡΥΣΗΣ  
Τ.Κ : 61100

**ΘΕΜΑ:** 1η Τροποποίηση της Πράξης "ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑΣ ΛΥΜΑΤΩΝ Δ.Δ. ΚΑΣΤΑΝΙΩΝ, ΧΟΡΥΓΙΟΥ, ΒΑΠΤΙΣΤΗ & ΜΕΓΑΛΗΣ ΒΡΥΣΗΣ ΔΗΜΟΥ ΚΙΛΚΙΣ" με κωδικό MIS 339809 στο Επιχειρησιακό Πρόγραμμα "Περιβάλλον - Αειφόρος Ανάπτυξη"

**ΑΠΟΦΑΣΗ**

Ο ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ, ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΚΑΙ ΚΛΙΜΑΤΙΚΗΣ ΑΛΛΑΓΗΣ

Έχοντας υπόψη:

1. Τα άρθρα 41 παρ. 3 και 90 του «Κώδικα Νομοθεσίας για την Κυβέρνηση και Κυβερνητικά Όργανα» που κυρώθηκε με το άρθρο πρώτο του Π.Δ. 63/2005 (ΦΕΚ 98/Α/22.4.2005).
2. Την Απόφαση του Πρωθυπουργού Υ46/6/7/2012 ( ΦΕΚ 2101/2012) όπως τροποποιήθηκε με την Απόφαση Υ 158/9-8-2012 ( ΦΕΚ 2312/2012)
3. Το Ν. 3614/2007 «Διαχείριση, έλεγχος και εφαρμογή αναπτυξιακών παρεμβάσεων για την προγραμματική περίοδο 2007-2013» (ΦΕΚ 267/Α/3.12.2007) όπως τροποποιήθηκε με το Ν.3840/2010 (ΦΕΚ 53/Α/31.03.2010) «Αποκέντρωση, απλοποίηση και ενίσχυση της αποτελεσματικότητας των διαδικασιών του Εθνικού Στρατηγικού Πλαισίου Αναφοράς ( ΕΣΠΑ) 2007-2013 και άλλες διατάξεις
4. Την Απόφαση της Επιτροπής των ΕΚ με αριθμό Ε (2007) 5442/05.11.2007 που αφορά την έγκριση του Επιχειρησιακού Προγράμματος «Περιβάλλον & Αειφόρος Ανάπτυξη 2007-2013» (ΕΠΠΕΡΑΑ), όπως τροποποιήθηκε με την με αριθμό Ε (2011) 6975 τελικό/04.10.2011 Απόφαση
5. Την με αρ. πρωτ. 14053/ΕΥΣ 1749/27.03.08 Υπουργική Απόφαση Συστήματος Διαχείρισης, όπως τροποποιήθηκε με τη με αρ. πρωτ. 3804/ΕΥΘΥ2041/07.09.09 και 28020/ ΕΥΘΥ 1212/30.6.2010 Υπουργική Απόφαση Συστήματος Διαχείρισης
6. Την με αρ. 34576/11/5-1-2001 Κοινή Υπουργική Απόφαση σύστασης Ειδικής Υπηρεσίας Διαχείρισης του Ε.Π. ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ όπως τροποποιήθηκε με τις 121308/18/7/2008 και 166200/24/2/2011 Αποφάσεις
7. Τις αποφάσεις της Επιτροπής Παρακολούθησης του Ε.Π. «Περιβάλλον & Αειφόρος Ανάπτυξη 2007-2013», που αφορούν την έγκριση των κριτηρίων επιλογής των πράξεων των επί μέρους Αξόνων Προτεραιότητας του Επ. Προγράμματος, όπως αυτά



Ευρωπαϊκή Ένωση  
Ταμείο Συνοχής



Σελίδα 1 από 4



ισχύουν,

8. Την με αρ.πρωτ.182583/Π72/8-10-2010 πρόσκληση της Ειδικής Υπηρεσίας Διαχείρισης του Ε.Π.ΠΕΡ.Α.Α., για την υποβολή προτάσεων στο πλαίσιο του Άξονα Προτεραιότητας 2 «Προστασία και Διαχείριση Υδατικών Πόρων».
9. Την με αρ. πρωτ. ΟΙΚ 170125/20-7-2011 Απόφαση ένταξης του έργου
10. Την με αρ. πρωτ. 1926/27/9/2012 αίτηση του Δικαιούχου για την τροποποίηση της πράξης
11. Την με αρ. πρωτ. 123605/15/10/2012 εισήγηση της Ειδικής Υπηρεσίας Διαχείρισης ή Ενδιάμεσης Διαχειριστικής Αρχής για την ένταξη της πράξης στο Ε.Π. «ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ & ΑΕΙΦΟΡΟΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗ 2007-2013».

### Αποφασίζει

την 1η Τροποποίηση της Πράξης "ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑΣ ΛΥΜΑΤΩΝ Δ.Δ. ΚΑΣΤΑΝΙΩΝ, ΧΟΡΥΓΙΟΥ, ΒΑΠΤΙΣΤΗ & ΜΕΓΑΛΗΣ ΒΡΥΣΗΣ ΔΗΜΟΥ ΚΙΛΚΙΣ" στον Άξονα Προτεραιότητας "02 - Προστασία και Διαχείριση Υδατικών Πόρων" του Ε.Π. "Περιβάλλον - Αειφόρος Ανάπτυξη".

Η Πράξη συγχρηματοδοτείται από το Ταμείο Συνοχής.

#### Α. ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΠΡΑΞΗΣ

1. Κωδικός Πράξης: (ΟΠΣ ΕΡΓΟΡΑΜΑ)		339809
2. Κωδικός ΠΔΕ Πράξης:	2.1.Κωδικός ΣΑ:	E0758
	2.2.Κωδικός Πράξης ΣΑ:	2011ΣΕ07580081
3. Δικαιούχος:		ΔΗΜΟΤΙΚΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΥΔΡΕΥΣΗΣ ΑΠΟΧΕΤΕΥΣΗΣ ΚΙΛΚΙΣ
4. Κωδικός Δικαιούχου:		4040293
5. Φυσικό αντικείμενο της πράξης:		<p>Η πράξη αφορά στην σύνταξη της μελέτης εφαρμογής και την κατασκευή της Εγκατάστασης Επεξεργασίας Λυμάτων (ΕΕΛ) των Δ.Δ. Καστανιών, Χορυγίου, Βαπτιστή και Μεγάλης Βρύσης Δήμου Κιλκίς. Όλοι οι οικισμοί διαθέτουν ολοκληρωμένο εσωτερικό χωριστικό δίκτυο σε λειτουργία και ολοκληρωμένο ενοποιημένο εξωτερικό δίκτυο έως τη θέση της προτεινόμενης ΕΕΛ.</p> <p>Η ΕΕΛ θα κατασκευαστεί με βάση τα πληθυσμιακά δεδομένα της εικοσαετίας (3.100 ισοδύναμοι κάτοικοι). Η ΕΕΛ περιλαμβάνει: Αντλιοστάσιο προσαγωγής, Εσχαρισμό – Εξάμμωση – Λιποσυλλογή, Δεξαμενή εξισορρόπησης και αντλιοστάσιο τροφοδοσίας, Μεριστή παροχής, Μονάδες βιολογικής βαθμίδας, Δεξαμενές καθίζησης, Μονάδα απολύμανσης, Μετρητή παροχής, Μονάδα επεξεργασίας περίσσειας ιλύος, Λοιπά έργα (βοηθητικά κτίρια, έργα υποδομής, εσωτερική οδοποιία, διαμόρφωση του περιβάλλοντος χώρου, περίφραξη γηπέδου εγκατάστασης, κλπ.).</p> <p>Τα επεξεργασμένα λύματα αλλά και οι εκτρεπόμενες υπερχειλίσεις θα οδηγούνται μέσω αγωγού τελικής διάθεσης, μήκους περίπου 350m στο παρακείμενο ρέμα της «Ξηράς Βρύσης». Περιλαμβάνεται ακόμα η δμηνη δοκιμαστική λειτουργία της ΕΕΛ και η θέση σε καλή λειτουργία του έργου καθώς και η εκπαίδευση του προσωπικού του Κυρίου του Έργου στη λειτουργία και τη συντήρηση των εγκατεστημένων υποδομών.</p> <p>Στην πράξη περιλαμβάνεται επίσης η ηλεκτροδότηση της ΕΕΛ και η επίβλεψη των εργασιών κατά την φάση των εκοκαφών από την ΙΣΤ ΕΠΚΑ.</p>



<b>6. Παραδοτέα πράξης:</b>		ΥΠΟΕΡΓΟ 1. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑΣ ΛΥΜΑΤΩΝ Δ.Δ. ΚΑΣΤΑΝΙΩΝ, ΧΟΡΥΓΙΟΥ, ΒΑΠΤΙΣΤΗ & ΜΕΓΑΛΗΣ ΒΡΥΣΗΣ ΔΗΜΟΥ ΚΙΛΚΙΣ Εγκατάσταση επεξεργασίας λυμάτων όπως περιγράφεται στην συνοδευτική στην πρόταση μελέτη. ΥΠΟΕΡΓΟ 2. ΕΡΓΑ Ο.Κ.Ω. (Δ.Ε.Η.) Σύνδεση με το δίκτυο της ΔΕΗ ΥΠΟΕΡΓΟ 3. ΕΡΓΑ ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΑΣ Επίβλεψη από την ΙΣΤ ΕΠΚΑ κατά την φάση των εκσκαφών του έργου.	
<b>7. Δείκτες Εκροών</b>			
Κωδικός	Ονομασία Δείκτη (ή περιγραφή)	Μονάδα Μέτρησης	Τιμή Στόχος
1021	Οικισμοί Γ΄ Προτεραιότητας που καλύπτουν τις απαιτήσεις της Οδηγίας 91/271 (εξυπηρετούνται από λειτουργικές ΕΕΛ)	Αριθμός	1.00
8. Η χρονική διάρκεια υλοποίησης της πράξης είναι 12.03 (μήνες)			
9. Ημερομηνία λήξης προθεσμίας επιλεξιμότητας δαπανών ορίζεται η 31/12/2015			

<b>10. ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΔΑΠΑΝΗΣ ΑΝΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΑΠΑΝΗΣ</b>			
ΚΩΔΙΚΟΣ ΚΑΤΗΓΟΡΙΩΝ ΔΑΠΑΝΩΝ		ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΑΠΑΝΗ	ΕΠΙΛΕΞΙΜΗ ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΑΠΑΝΗ ΑΠΟ Ε.Π.
<b>Άμεσες Δαπάνες</b>			
Βάση Παραστατικών	i. χωρίς ΦΠΑ	2,007,482.99	2,007,482.99
	ii. ΦΠΑ	455,741.09	
<b>Σύνολο (1)</b>		2,463,224.08	2,007,482.99
<b>ΣΥΝΟΛΑ</b>		2,463,224.08	2,007,482.99

11. Η επιλέξιμη δημόσια δαπάνη για τον υπολογισμό της κοινοτικής συνδρομής ανέρχεται σε 1,987,408.16 Ευρώ

14. Το ποσό της ίδιας συμμετοχής ανέρχεται σε 77,639.40 Ευρώ

## Β. ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΓΓΡΑΦΗΣ ΠΡΑΞΗΣ ΣΤΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ

Η δημόσια δαπάνη της πράξης που προτείνεται για εγγραφή στο Πρόγραμμα Δημοσίων Επενδύσεων ανέρχεται σε **1,929,843.59 ευρώ**, αναλύεται σε Π/Υ(1) **1,929,843.59 ευρώ** και Π/Υ(2) **0.00 ευρώ** και επιμερίζεται ως ακολούθως:

<b>Συλλογικές Αποφάσεις &amp; Ενάριθμα που έχουν χρηματοδοτήσει την Πράξη και αποσύρονται</b>			
<b>Συλλογικές Αποφάσεις &amp; Ενάριθμα που χρηματοδοτούν την Πράξη (ενεργές) :</b>			
Π/Υ (1)	ΚΩΔ. ΣΑ Π/Υ(1):	E0758	<b>1: Προϋπολογισμός Π/Υ (1):</b> 1,929,843.59 (ποσό σε ευρώ). Η εκτιμώμενη πίστωση έτους 2012 στο Π.Δ.Ε. ανέρχεται σε 1,563,130.09 (ποσό σε ευρώ)
	Φορέας ΣΑ:	1012900	
	ΚΩΔ. Πράξης ΣΑ:	2011ΣΕ07580081	
	(Τροποποιούμενο έργο Π.Δ.Ε.)		



Οι όροι της απόφασης ένταξης και οι υποχρεώσεις του δικαιούχου όπως περιγράφονται στα άρθρα 2 έως και 11 στο υπογεγραμμένο **Σύμφωνο Αποδοχής των Όρων της Απόφασης Ένταξης**, το οποίο και αποτελεί αναπόσπαστο μέρος αυτής, παραμένουν σε ισχύ.

**Ο ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ, ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΚΑΙ ΚΛΙΜΑΤΙΚΗΣ ΑΛΛΑΓΗΣ**

**Καλαφάτης Σταύρος**

ΣΥΝΗΜΜΕΝΑ

1. Τεχνικό Δελτίο Πράξης

ΚΟΙΝΟΠΟΙΗΣΗ

1. ΥΠΑΑΝ, Διεύθυνση Δημοσίων Επενδύσεων, Νίκης 5-7, Αθήνα
2. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ, ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΚΑΙ ΚΛΙΜΑΤΙΚΗΣ ΑΛΛΑΓΗΣ (Φορέας Χρηματοδότησης)
3. Εθνική Αρχή Συντονισμού ΕΣΠΑ

